

brother



מדפסת תוויות

מדריך הגדרות מהיר

QL810-W/820NWB



## מדפסת תוויות

### מדריך הגדרות מהיר QL810-W/820NWB

תודה לכם על רכישת מדפסת תוויות QL-810W/820NWB. נא לקרוא קודם את מדריך בטיחות המוצר ולאחר מכן מדריך הגדרות מהיר זה להתקנה נכונה. לאחר קריאת המדריך נא לשמור אותו במקום בטוח לעיון נוסף בעתיד.

#### הערה

- המידע הנכלל במדריך זה נתון לשינויים ללא הודעה מראש.
- העתקה או שכפול בלתי מורשים של כל או חלק מתכני מדריך זה אסורים.

לשאלות שכיחות, אבחון ותיקון תקלות והורדת תוכנות ומדריכים, נא לבקר בכתובת [support.brother.com](http://support.brother.com).

כדי להוריד ולהתקין מנהלי התקני מדפסת ותוכנות, נא לבקר באתר האינטרנט שלנו בכתובת:

**[install.brother](http://install.brother)**

למידע נוסף על התקנת מנהלי התקני מדפסת ותוכנות, ראה סעיף התקנת מנהלי התקני מדפסת ותוכנות במחשב במדריך זה. למידע נוסף, ראה המדריך למשתמש.

#### מדריכים זמינים

##### ■ מדריך בטיחות המוצר

מדריך זה מספק מידע על בטיחות המוצר; נא לקרוא מדריך זה לפני השימוש במדפסת התוויות.

##### ■ מדריך הגדרות מהיר (מדריך זה)

מדריך זה מספק מידע בסיסי על השימוש במדפסת התוויות ועצות על אבחון ותיקון תקלות.

##### ■ מדריך למשתמש

בעת הורדת רכיב ההתקנה בכתובת [install.brother](http://install.brother), תיקיית "Brother Manual" נוצרת על שולחן העבודה של המחשב שלכם והמדריך למשתמש מאוחסן בתיקייה זו.

מדריך זה מספק מידע נוסף על הגדרות ופעולות מדפסת התוויות, עצות לאבחון ותיקון תקלות והוראות תחזוקה. בנוסף לכך, ניתן להוריד מדריכים שונים הנחוצים לכם ממרכז הפתרונות של Brother.

נא לבקר במרכז הפתרונות של Brother בכתובת [support.brother.com](http://support.brother.com) וללחוץ על **Manuals** על דף הדגם שלכם להורדת שאר המדריכים.

#### יישומים זמינים לשימוש עם מחשבים

מקור	חיבור	מחשב	תוכנות	יישומים
ראה סעיף 10 - הדפסה באמצעות מחשב (P-touch Editor) במדריך זה.	Wi-Fi / USB / דגם QL-820NWB בלבד) / דגם QL-820NWB בלבד)	Windows® / מקינטוש	תוכנת יצירת תוויות למחשבים. יישום זה כולל כלי ציור מובנים המאפשרים לכם להדפיס מגוון רחב של תוויות בהתאמה אישית במתוים מורכבים עם טקסט בגופנים וסגנונות שונים, מסגרות, תמונות מיובאות, ברקודים וכדומה. צריך להתקין את יישום P-touch Editor ומנהלי התקני המדפסת ( <a href="http://install.brother">install.brother</a> ) למידע נוסף, ראה סעיף "התקנת מנהלי התקני המדפסת במחשב" במדריך זה. נא לעיין במדריך למשתמש להנחיות על השימוש ביישום P-touch Editor.	P-touch Editor 
ראה סעיף 11 - הדפסה באמצעות מחשב (P-touch Editor) לדגם QL-810W בלבד) במדריך זה.	USB	Windows®	תוכנת יצירת תוויות למחשבים. יישום זה כולל כלי ציור מובנים המאפשרים לכם להדפיס מגוון רחב של תוויות בהתאמה אישית במתוים מורכבים עם טקסט בגופנים וסגנונות שונים, מסגרות, תמונות מיובאות, ברקודים וכדומה. צריך להתקין את יישום P-touch Editor ומנהלי התקני המדפסת ( <a href="http://install.brother">install.brother</a> ) למידע נוסף, ראה סעיף "התקנת מנהלי התקני המדפסת במחשב" במדריך זה. נא לעיין במדריך למשתמש להנחיות על השימוש ביישום P-touch Editor.	P-touch Editor Lite (דגם QL-810W בלבד)

#### יישומים זמינים לשימוש עם מכשירים ניידים

מקור	חיבור	מכשיר נייד	תוכנות	יישומים
ראה סעיף 12 - הדפסה באמצעות מכשיר נייד במדריך זה.	Wireless Direct / Wi-Fi	אייפון/אייפד / אייפוד מגע או מכשיר אנדרואיד של אפל	יישום זה מאפשר לכם ליצור ולהדפיס תוויות באמצעות תבניות בסמארטפון, טאבלט או מכשירים ניידים אחרים ישירות ממדפסת התוויות שלכם.	Brother iPrint&Label 
			יישום זה מאפשר לכם להשתמש במכשיר נייד להורדת מסדי נתונים ונתוני תוויות שנוצרו במחשב באמצעות P-touch Editor ונשמרו בשירות ענן, ולשלוח אותם למדפסת התוויות שלכם.	Mobile Transfer Express 

למידע נוסף, ראה מדריך למשתמש

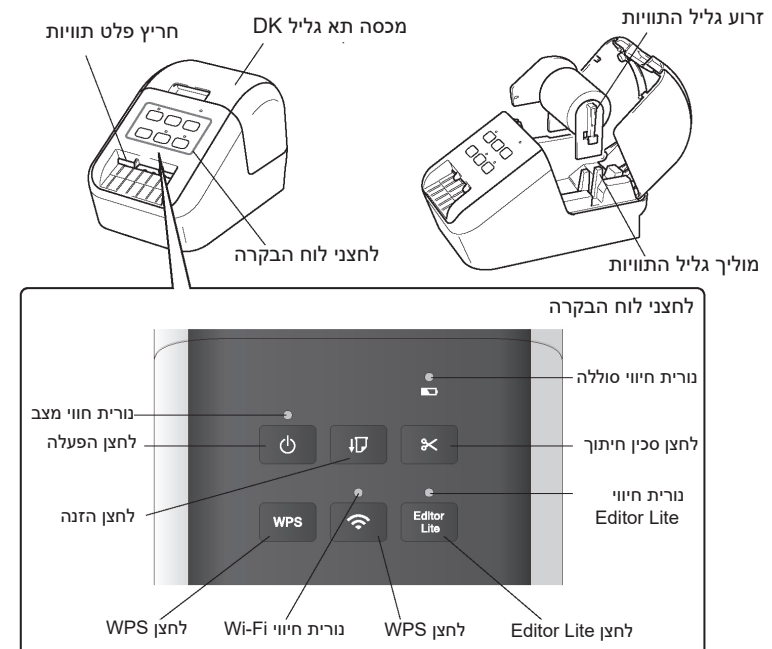
## 2. תיאור חלקים (המשך)

בדקו כי האריזה מכילה את הפריטים הבאים לפני השימוש במדפסת התוויות. אם פריט כלשהו חסר או ניזוק, נא לפנות למפיץ Brother שלכם.

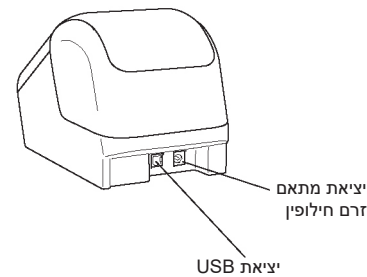
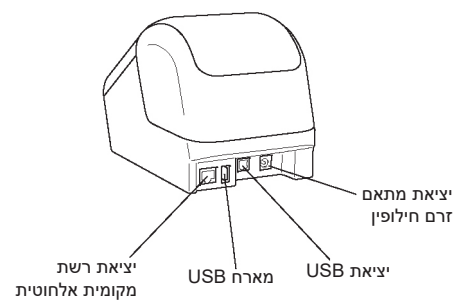


## 2. תיאור החלקים

◀ **תצוגה קדמית**  
**QL-810W**

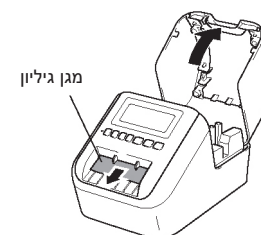


תצוגה אחורית  
QL-820NWB

**QL-810W**

### 3. התקנת גליל DK

1. וודאו שמדפסת התוויות כבויה.  
החזיקו את מדפסת התוויות מקדימה והרימו את מכסה תא גלילי DK כדי לפתוח אותו.  
הסירו את גיליון המגן מחרץ פלט התוויות.

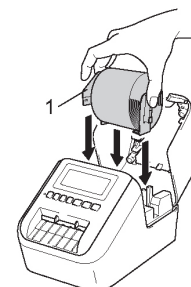


#### חשוב

- נא לא להשליך את הגיליון המגן.
- כאשר מדפסת התוויות אינה בשימוש, נא להרים את מכסה תא גלילי DK ולהסיר את כל גלילי DK המצויים בתוך מדפסת התוויות. יש להשיב את גיליון המגן לחרץ פלט התוויות לשמירת איכות הדפסה טובה.

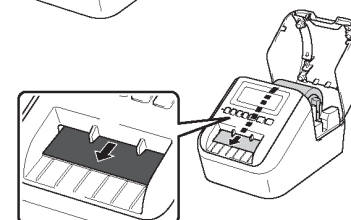
#### 2. שימו את גליל DK לתוך מוליך גליל התוויות.

- וודאו כי זרוע גליל התוויות מוכנסת היטב לתוך מוליך גליל התוויות.
- וודאו כי המייצב (1) מחליק לתוך החרץ במדפסת התוויות.



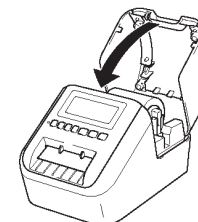
#### 3. השחילו את גליל DK במדפסת התוויות.

- יישרו את קצה גליל DK עם הקצה האנכי של חריץ פלט התוויות.
- הכניסו את התווית הראשונה לחרץ בתוך התא.
- דחפו את התווית הראשונה דרך חריץ פלט התוויות עד שהקצה מגיע לסימון, כפי שניתן לראות באיור.



#### 4. סגרו את מכסה תא גלילי DK.

- כאשר הנכם לוחצים על לחצן ההפעלה (⏻) להפעלת מדפסת התוויות, קצה גליל DK מתיישר אוטומטית.



#### חשוב

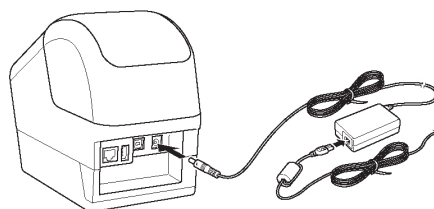
- אל תשאירו תוויות מודפסות בתוך מדפסת התוויות. הדבר יגרום לתוויות להיתקע.
- כאשר מדפסת התוויות אינה בשימוש, נא לסגור את מכסה תא גלילי DK למניעת הצטברות אבק ופסולת בתוך מדפסת התוויות.

#### הערה

לחצו על לחצן סכין החיתוך למשך שנייה אחת להזנת הסרט באופן אוטומטי (בדגם QL-820NWB בלבד).

### 4. חיבור מתאם זרם החילופין

נא לחבר את הכבל החשמלי של זרם החילופין למדפסת התוויות ולמתאם זרם החילופין.  
אז חברו את כבל זרם החילופין לשקע זרם החילופין המוארק. ניתן גם להשתמש ביחידת PA-BU-001 (יחידת סוללה אופציונלית).



### 5. שימוש ביחידת הסוללה (סוללת יון ליתיום נטענת כלולה)

#### טעינת יחידת הסוללה

##### הערה

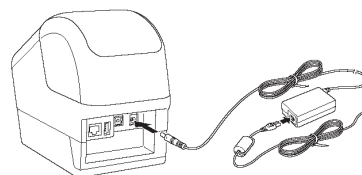
- יש לטעון את יחידת הסוללה לפני השימוש במדפסת.
- כדי לטעון את יחידת הסוללה במלואה, יש לטעון אותה במשך 2.5 שעות לערך.

#### 1. וודאו כי יחידת הסוללה מותקנת במדפסת התוויות.

#### 2. השתמשו במתאם זרם החילופין ובכבל החשמלי של זרם החילופין לחיבור מדפסת התוויות לשקע זרם חילופין.

לחצו על לחצן ההפעלה (⏻) להפעלת מדפסת התוויות אם טרם הופעלה.  
בדגם QL-810W, נורית חייוי הסוללה דולקת בכתום במהלך הטעינה, ונכבית כאשר יחידת הסוללה טעונה במלואה.

בדגם QL-820NWB רמת ההספק של הסוללה מוצג על צג הגבישים הנוזליים.



##### הערה

אם יחידת הסוללה אינה טעונה במלואה, והנכם משתמשים במדפסת התוויות כדי להדפיס, להזין או לבצע פעולה אחרת, יחידת הסוללה מפסיקה זמנית את הטעינה, וממשיכה בטעינה באופן אוטומטי לאחר סיום הפעולה.

#### עצירת טעינת יחידת הסוללה

לעצירת טעינת יחידת הסוללה נא לנתק את מתאם זרם החילופין.

#### הערות על השימוש ביחידת הסוללה

- לפני השימוש יש לטעון את יחידת הסוללה במלואה. אסור להשתמש בה עד שהיא טעונה במלואה.
- טענו את יחידת הסוללה בסביבות ששוררת בהן טמפרטורה של בין 10°C-35°C, אחרת יחידת הסוללה אינה נטענת. אם הטעינה נעצרת כי טמפרטורת הסביבה נמוכה או גבוהה מדי, נא לשים את מדפסת התוויות בסביבה ששוררת בה טמפרטורה של בין 10°C-35°C ולנסות לטעון שנית.
- אם מדפסת התוויות משמשת כדי להדפיס, להזין או לבצע פעולה אחרת כאשר הסוללה מותקנת ומתאם זרם החילופין מחובר, הטעינה עשויה לעצור גם אם הסוללה אינה טעונה במלואה. כאשר פעולת המדפסת נעצרת, הסוללה ממשיכה בטעינה.

#### מאפייני יחידת הסוללה

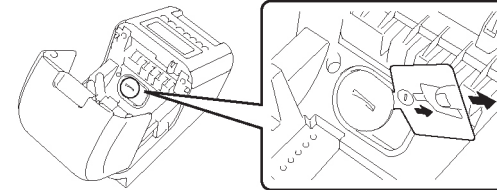
- להבטחת רמת הביצועים הגבוהה ביותר ותוחלת החיים הארוכה ביותר של יחידת הסוללה:
- אסור להשתמש או לאחסן את יחידת הסוללה באתר החשוף לטמפרטורות גבוהות או נמוכות באופן קיצוני שכן היא עלולה להתפרק מהר יותר.
- הדבר עשוי להתרחש גם במהלך שימוש ביחידת סוללה עם רמת טעינה גבוהה (טעינה ב-90% או יותר) באתר החשוף לטמפרטורות גבוהות.
- הוציאו את יחידת הסוללה בעת אחסון מדפסת התוויות למשך תקופה ארוכה.
- יש לאחסן יחידת סוללה הטעונה בפחות מ-50% במקום קריר ויבש המוגן מאור שמש ישיר.
- יש לטעון מחדש את יחידת הסוללה מידי ששה חודשים אם היא מאוחסנת במשך תקופה ארוכה.
- אם הנכם נוגעים בחלק ממדפסת התוויות כאשר יחידת הסוללה נטענת, חלק זה של מדפסת הסוללות עשוי להיות חם למגע. זהו מצב תקין, וניתן להשתמש במדפסת הסוללות בבטחה; אך אם מדפסת הסוללות נהיית חמה מאוד, נא להפסיק את השימוש בה ולתת לה להצטנן.

## 6. התקנת סוללת תא כפתור (דגם QL-820NWB)

סוללת תא כפתור משמשת כמקור הספק גיבוי לשמירת ההגדרות לשעון הפנימי. נא לשים לב כי צריכת הספק הסוללה תימשך גם אם מדפסת התוויות אינה בשימוש.

1. וודאו כי המדפסת התוויות כבויה.

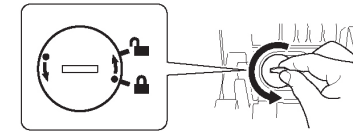
החזיקו את מדפסת התוויות מקדימה והרימו את מכסה תא גלילי DK כדי לפתוח אותו.



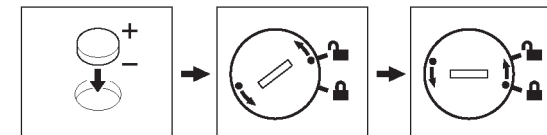
2. הסירו את אטם הבידוד על סוללת תא הכפתור.

### חשוב

- באמצעות מטבע או חפץ דומה, נא לסובב את מכסה סוללת תא הכפתור בכיוון החץ שעל מכסה הסוללה עד לעצירתו, ואז להסיר את מכסה סוללת תא הכפתור.
- נא לא לסובב את מכסה סוללת תא הכפתור מעבר למצב הפתיחה שכן הדבר עלול לגרום לנזק לסוללה.

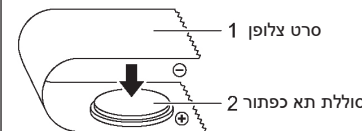


- החליפו את סוללת תא הכפתור.
- נא להקפיד להכניס את הסוללה החדשה כאשר הקטבים +/- פונים לכיוון הנכון.
- באמצעות מטבע או חפץ דומה, נא לסובב באיטיות את מכסה סוללת תא הכפתור בכיוון הנגדי של החץ שעל מכסה הסוללה עד לנעילתו למקומו.



### ⚠ התראה

- יש להסיר את הסוללה אם אין בכוונתכם לעשות שימוש במדפסת התוויות במשך תקופה ממושכת.
- השליכו את הסוללה בנקודת איסוף מתאימה, ולא עם הפסולת הכללית. הקפידו לקיים את כל התקנות הארציות והמקומיות החלות בנידון.
- בעת אחסון או השלכת סוללה, נא לעטוף אותה בסרט צלופן למניעת קצר חשמלי. (ראה אירור)
- 1. סרט צלופן
- 2. סוללת תא כפתור
- מומלץ להחליף את הסוללה מידי שנתיים.



## 7. התקנת סוללת תא כפתור (דגם QL-820NWB)

**הפעלה:** לחצו על לחצן ההפעלה (⏻) להפעלת מדפסת התוויות. נורית חיווי המצב נדלקת בירוק.

**כיבוי:** לחצו ממושכות על לחצן ההפעלה (⏻) שנית לכיבוי מדפסת התוויות.

### ⓘ חשוב

בעת כיבוי מדפסת התוויות, נא לא להסיר את הסוללה או לנתק את כבל זרם החילופין עד שנורית החיווי הכתומה נכבית.

## 8. הגדרת שפת צג הגבישים הנוזליים (דגם QL-820NWB בלבד)

- לחצו על לחצן התפריט.
- לחצו על לחצן [▲] או [▼] לבחירת תפריט [Administration], ואז לחצו על לחצן [OK].
- בחרו [Language], גללו לבחירת השפה שלכם, ואז לחצו על לחצן [OK].

## 9. נוריות חיווי

נורית החיווי מהבהבת כדי לציין את מצב מדפסת התוויות.

QL-810W ◀ ◀ QL-820NWB

נורית חווי מצב	מצב	נורית חווי מצב	מצב
לא דולקת	כיבוי	לא דולקת	כיבוי
אור ירוק דולק	הפעלה	אור ירוק דולק	הפעלה
אור ירוק דולק ברציפות	מצב הזנה/מצב הדפסה/מצב חיתוך/מצב ניקוי	אור ירוק דולק ברציפות	מצב הזנה/מצב הדפסה/מצב חיתוך/מצב ניקוי
אור ירוק מהבהב	אם האור הירוק מהבהב במרווחים של 0.5 שניות, התרחש אחד המצבים הבאים:	אור ירוק מהבהב	אם האור הירוק מהבהב במרווחים של 0.5 שניות, התרחש אחד המצבים הבאים:
	<ul style="list-style-type: none"><li>מצב הכנה להדפסה</li><li>קבלת נתונים מהמחשב</li><li>העברת נתונים</li><li>חיפוש מדפסת תוויות</li></ul>		<ul style="list-style-type: none"><li>מצב הכנה להדפסה</li><li>קבלת נתונים מהמחשב</li><li>העברת נתונים</li><li>חיפוש מדפסת תוויות</li></ul>
אור כתום דולק ברציפות	מכסה תא גלילי DK פתוח. סגרו את מכסה תא גלילי DK כהלכה.	אור כתום דולק ברציפות	מכסה תא גלילי DK פתוח. סגרו את מכסה תא גלילי DK כהלכה.
	אם האור הכתום מהבהב במרווחים של 0.5 שניות: מצב הצטננות		אם האור הכתום מהבהב במרווחים של 0.5 שניות: מצב הצטננות
אור כתום מהבהב	מצב אתחול	אור כתום מהבהב	מצב אתחול
אור אדום דולק ברציפות	אם האור האדום מהבהב במרווחים של שנייה אחת, התרחשה אחת השגיאות הבאות:	אור אדום דולק ברציפות	אם האור האדום מהבהב במרווחים של שנייה אחת, התרחשה אחת השגיאות הבאות:
	<ul style="list-style-type: none"><li>סיים גליל התוויות</li><li>שגיאת הזנה</li><li>מכסה תא גלילי DK פתוח כאשר מדפסת התוויות בשימוש.</li><li>שגיאת שידור</li><li>שגיאת חיפוש במסד הנתונים</li><li>שגיאת חיפוש נקודת גישה</li><li>שגיאת חיבור נקודת גישה</li><li>שגיאת אבטחה</li><li>לא נבחרה תבנית</li></ul>		<ul style="list-style-type: none"><li>סיים גליל התוויות</li><li>שגיאת הזנה</li><li>מכסה תא גלילי DK פתוח כאשר מדפסת התוויות בשימוש.</li><li>שגיאת שידור</li><li>שגיאת חיפוש במסד הנתונים</li><li>שגיאת חיפוש נקודת גישה</li><li>שגיאת חיבור נקודת גישה</li><li>שגיאת אבטחה</li><li>לא נבחרה תבנית</li></ul>
	אם האור האדום מהבהב במהירות*, התרחשה שגיאת מערכת.		אם האור האדום מהבהב במהירות*, התרחשה שגיאת מערכת.
	אם האור האדום מהבהב במרווחים של שנייה אחת, נדלק במהירות*, נכבה במהירות*, נדלק במהירות*, התרחשה אחת השגיאות הבאות:		אם האור האדום מהבהב במרווחים של שנייה אחת, נדלק במהירות*, נכבה במהירות*, נדלק במהירות*, התרחשה אחת השגיאות הבאות:
	<ul style="list-style-type: none"><li>שגיאת סכין חיתוך</li><li>שגיאת אחסון המוני</li></ul>		<ul style="list-style-type: none"><li>שגיאת סכין חיתוך</li><li>שגיאת אחסון המוני</li></ul>

\*"מהירות" פירושו מרווחים של 0.3 שניות.

\*"מהירות" פירושו מרווחים של 0.3 שניות.

### נורית חיווי Wi-Fi

נורית חיווי Wi-Fi	מצב
לא דולקת	רשת מקומית אלחוטית כבויה
אור כחול מהבהב	אם האור הכחול דולק למשך שנייה אחת ונכבה למשך שתי שניות, הרשת המקומית האלחוטית פועלת אך לא מחוברת.
אור כחול דולק ברציפות	הרשת המקומית האלחוטית פועלת ומחוברת.

### נורית חיווי סוללה

נורית חיווי סוללה	מצב
אור כתום מהבהב	<ul style="list-style-type: none"> <li>אם האור הכתום מהבהב פעם אחת מידי שנייה, הסוללה זקוקה לטעינה.</li> <li>אם האור הכתום מהבהב פעמיים מידי 4 שניות, רמת ההספק של הסוללה נמוכה.</li> <li>אם האור הכתום מהבהב פעם אחת מידי 4 שניות, רמת ההספק של הסוללה ירדה למחצית.</li> </ul>
אור כתום דולק ברציפות	הסוללה נטענת.
לא דולקת	הסוללה טעונה במלואה.

## 10. הדפסה באמצעות מחשב (P-touch Editor)

### התקנת התוכנה ומנהלי התקני המדפסת במחשב

להדפסה ממחשב Windows® או מקינטוש שלכם, התקינו את מנהלי התקני המדפסת, P-touch Editor ויישומים אחרים על המחשב שלכם.

ל-Windows®:

מנהל התקן מדפסת, P-touch Update Software, P-touch Address Book, P-touch Editor, P-touch Address Book, P-touch Update Software, Printer Setting Tool, BAdmin Professional ו-BAdmin Light

למקינטוש:

מנהל התקן מדפסת, P-touch Update Software, P-touch Editor, Printer Setting Tool, Wireless Device Setup Wizard ו-Wireless Device Setup Wizard

### חשוב

דגם **QL-810W בלבד**: בהדפסה עם P-touch Editor נא ללחוץ ממושכות על לחצן P-touch Editor Lite עד שנורית Editor Lite הירוקה נכבית.

1. בקרו באתר האינטרנט שלנו ([install.brother](#)) והורידו את רכיב התקנת התוכנה לתוכנות והמדריכים העדכניים ביותר.
2. לחצו פעמים והורידו קובץ EXE (ל-Windows®) או קובץ DMG (למקינטוש), ופעלו על פי ההוראות שעל המסך כדי להמשיך בהתקנה.

### הערה

- כדי לחבר את מדפסת התוויות למחשב באמצעות חיבור אלחוטי, מומלץ לבצע את הפעולות הבאות:
- הגדירו את תצורת הגדרות הרשת האלחוטית במהלך התקנת התוכנה. ניתן לשנות את ההגדרות מאוחר יותר באמצעות Printer Setting Tool. למידע נוסף, ראה המדריך למשתמש.
  - התקינו את התוכנה על מחשב המחובר באופן אלחוטי לרשת שלכם והגדירו את תצורת מדפסת התוויות באמצעות כבל USB.
  - רשמו את SSID (שם הרשת) והסיסמה (מפתח הרשת) של הרשת האלחוטית. אם אינם יכולים למצוא מידע זה, פנו אל מנהל הרשת שלכם או יצרן נקודת הגישה/נתב האלחוטיים.
  - אם נקודת הגישה/נתב האלחוטיים שלכם תומכי WPS, ניתן להשתמש ב-WPS (הגדרה מוגנת Wi-Fi) כדי להגדיר במהירות את תצורת הגדרות הרשת האלחוטית.
3. סגרו את תיבת הדו-שיח עם סיום ההתקנה.

### חיבור מדפסת התוויות למחשב

ניתן לחבר את מדפסת התוויות למחשב Windows® או מקינטוש באמצעות כבל USB, רשת מקומית אלחוטית או רשת מקומית מחווטת. למידע נוסף, ראה המדריך למשתמש.

#### חיבור באמצעות כבל USB

1. לפני חיבור כבל USB, וודאו כי מדפסת התוויות כבויה.
2. חברו את כבל USB ליציאת USB בצדה האחורי של מדפסת התוויות.
3. חברו את כבל USB ליציאת USB על המחשב.
4. הפעילו את מדפסת התוויות.

#### חיבור באמצעות Wi-Fi

דגם **QL-810W בלבד**

1. הפעילו את מדפסת התוויות.
2. לחצו ממושכות על לחצן Wi-Fi (📶) על מדפסת התוויות שלכם למשך שנייה אחת להפעלת פונקציית Wi-Fi. נורית חיווי Wi-Fi (📶) מתחילה להבהב בכחול פעם אחת מידי שלוש שניות.

## 10. הדפסה באמצעות מחשב (P-touch Editor)

דגם **QL-820NWB בלבד**

### חשוב

כדי שמדפסת התוויות ונקודת גישת הרשת או הנתב שלכם יתקשרו ביניהם, יש להתקין קודם את מנהלי התקני המדפסת ויישום **Printer Setting Tool**.

1. לחצו על לחצן התפריט.
2. לחצו על לחצן ▲ או ▼ לבחירת תפריט [WLAN].
3. לחצו על לחצן OK.
4. לחצו על לחצן ▲ או ▼ להגדרת [WLAN (On/Off)] למצב הפעלה [On]. תקשורת Wi-Fi זמינה כעת. למידע נוסף, ראה המדריך למשתמש.

#### חיבור בלוטוס (דגם QL-820NWB בלבד)

### חשוב

כדי שמדפסת התוויות והמחשב המצויד בבלוטוס או המתאם שלכם יוכלו לתקשר, עליכם לזווג קודם את מדפסת התוויות עם המחשב או המכשיר הידיני באמצעות תוכנת ניהול בלוטוס על המחשב או המכשיר הידיני שלכם. מקומית

1. לחצו על לחצן התפריט.
2. לחצו על לחצן ▲ או ▼ לבחירת תפריט [Bluetooth].
3. לחצו על לחצן OK.
4. לחצו על לחצן [▲] או [▼] לבחירת [Bluetooth(On/Off)], ואז לחצו על לחצן [OK]. לחצו על לחצן ▲ או ▼ לבחירת [On], ואז לחצו על לחצן [OK].
5. השתמשו בתוכנת ניהול בלוטוס שלכם לגילוי מדפסת התוויות. תקשורת בלוטוס זמינה כעת.

#### חיבור באמצעות רשת מקומית מחווטת (דגם QL-820NWB בלבד)

### הערה

כדי להשתמש בכתובת IP סטאטית לחיבור מדפסת התוויות שלכם לחיבור רשת מקומית מחווטת, התקינו את מנהלי התקני המדפסת ויישום **Printer Setting Tool**, ואז ציינו את הגדרות חיבור הרשת המקומית המחווטת. למידע נוסף, ראה סעיף "התקנת התוכנה ומנהלי התקני המדפסת במחשב" במדריך זה.

1. כבו את מדפסת התוויות לפני חיבור כבל רשת התקשורת המקומית.
2. חברו את כבל רשת התקשורת המקומית ליציאת רשת התקשורת המקומית בצדה האחורי של מדפסת התוויות.
3. חברו את כבל רשת התקשורת המקומית ליציאת רשת תקשורת מקומית פעילה על הרשת.
4. הפעלת מדפסת התוויות.

### הערה

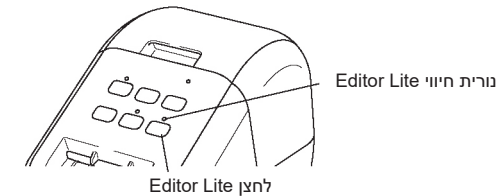
הגדרות התקשורת של מדפסת התוויות ניתנות לשינוי תחת [Communication Settings] ביישום **Printer Setting Tool**.

### הערה

- למידע נוסף והוראות שימוש ביישום **P-touch Editor**, ראה מדריך למשתמש.
- למידע נוסף והוראות שימוש בגליל הדפסה דו-גווני באמצעות יישום **P-touch Editor**, ראה מדריך למשתמש.

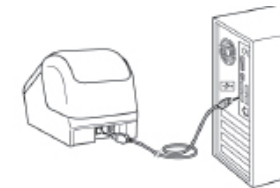
## 11. הדפסה באמצעות מחשב (P-touch Editor Lite לדגם QL-810W בלבד) (המשך)

1. הפעילו את מדפסת התוויות ולחצו ממושכות על לחצן P-touch Editor Lite עד שנורית החיווי הירוקה של P-touch Editor Lite נדלקת.



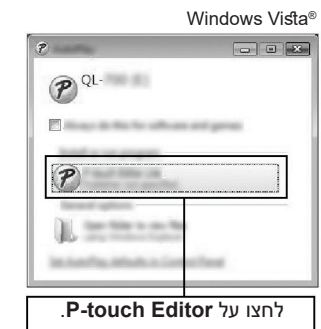
### הערה

- דגם QL-810W בלבד: יישום P-touch Editor Lite מוגדר כמצב ברירת המחדל.
2. חברו את כבל USB למחשב שלכם

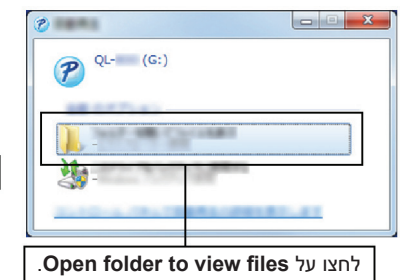
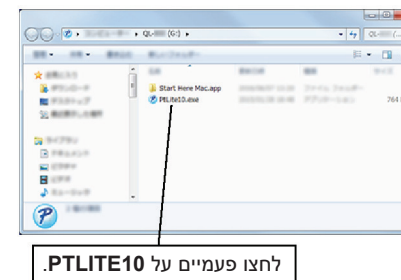


### הערה

- נתקו את כבל USB ובדקו כי מדפסת התוויות מופעלת.
  - אם אתם מחברים את מדפסת התוויות באמצעות כבל USB, יתכן שהיא לא תתגלה כהלכה. במקרה זה, נתקו את כבל USB, וודאו כי מדפסת התוויות מופעלת וחברו מחדש את כבל USB.
3. לאחר חיבור כבל USB, תיבת דו-שיח מופיעה על צג המחשב שלכם. (המסכים הבאים עשויים להשתנות על פי מערכת ההפעלה שלכם, אך נוהלי ההפעלה זהים)



Windows® 7 / 8 / 8.1 / 10



## 11. הדפסה באמצעות מחשב (P-touch Editor Lite לדגם QL-810W בלבד) (המשך)

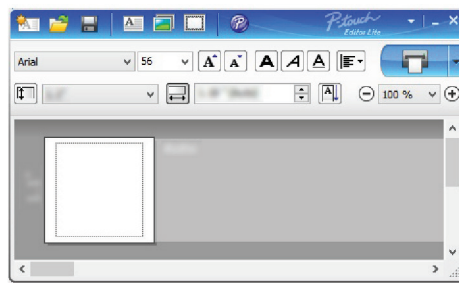
### הערה

- אם אינכם רואים את תיבת הדו-שיח, היא עשויה להסתתר מאחורי חלון תוכנה פתוח. הקטינו את כל החלונות כדי לצפות בתיבת הדו-שיח.
- יהיה צורך בזמן רב יותר מהרגיל להפעלת יישום P-touch Editor Lite במהלך חיבור מדפסת התוויות למחשב שלכם בפעם הראשונה. אם התוכנה אינה מתחילה לפעול באופן אוטומטי לאחר חיבור מדפסת התוויות, ניתן להפעילה מתוך **My Computer**. הפעילו את יישום P-touch Editor Lite על ידי לחיצה כפולה על **PtLite10.EXE**.

### בעת שימוש במערכת הפעלה Windows Vista®

בעת חיבור המכשיר בפעם הראשונה, יש לבצע את הסריקה ואז לבחור את תיבת הסימון **Always do this for software and games** על תיבת הדו-שיח המוצגת עם סיום הסריקה. יישום P-touch Editor Lite יתחיל לפעול אוטומטית בפעם הבאה שתחברו את מכשיר QL-810W.

### 4. יישום P-touch Editor Lite מופעל.



### חשוב

נא לא לכבות או לנתק את מדפסת התוויות במהלך השימוש ביישום P-touch Editor Lite.

### בעת שימוש במקינוט

יישום P-touch Editor Lite אינו זמין למקינטוש. צלמית [QL-810W] מוצגת כאשר מדפסת התוויות למקינטוש במצב P-touch Editor Lite. פתחו את [QL-810W] משולחן העבודה והריצו את [Start Here Mac]. אם יישום P-touch Editor 5.1 ומנהלי התקני מדפסת התוויות אינם מותקנים, על המסך מוצגת הודעה המייעצת לכם להתקין. התקינו אותם והשתמשו ביישום P-touch Editor 5.1.

### הערה

למידע נוסף והוראות שימוש ביישום P-touch Editor Lite, ראה מדריך למשתמש.



## 12. הדפסה באמצעות המכשיר הנייד שלכם

### התקנת יישומים לשימוש עם מכשירים ניידים

חברת Brother מציעה יישומים שונים לשימוש עם מדפסת התוויות שלכם, לרבות יישומים המאפשרים לכם להדפיס ישירות מאייפון, אייפד, ואייפוד מגע או סמארטפון או טאבלט אנדרואיד של אפל, ויישומים המאפשרים לכם להעביר נתונים באופן אלחוטי, כגון תבניות, סמלים ומסדי נתונים שנוצרו באמצעות מחשב, למדפסת התוויות שלכם. יישומי החינם הבאים של Brother ניתנים להורדה מחנות אפל או Google Play™:

- Brother iPrint&Label
- Mobile Transfer Express

### חיבור מדפסת התוויות למכשיר נייד

1. **אשרו את הגדרות Wireless Direct של מדפסת התוויות, ואז חברו את מדפסת התוויות למחשב שלכם באמצעות כבל USB.**
  - ל-Windows®
    - א) השיקו את **Printer Setting Tool** על המחשב שלכם.
    - ב) לחצו על לחצן **[Communication Settings]**.
    - ג) לחצו על לשונית **[General]**.
    - ד) אשרו כי **[Wireless Direct]** או **[Infrastructure and Wireless Direct]** נבחר למען **[Selected Interface]**.
  - למקינטוש
    - א) השיקו את **Printer Setting Tool** על המחשב שלכם.
    - ב) לחצו על לחצן **[Communication Settings]**.
    - ג) לחצו על לשונית **[Wireless LAN]**.
    - ד) אשרו כי **[Wireless Direct]** מוגדר למצב הפעלה **[On]**.

למידע נוסף, ראה המדריך למשתמש.
2. **לדגם QL-810W**  
**לחצו ממושכות על לחצן Wi-Fi (📶) על מדפסת התוויות שלכם למשך שנייה אחת להפעלת פונקציית Wi-Fi.**  
נורית חיווי Wi-Fi (📶) מתחילה להבהב בכחול פעם אחת מידי שלוש שניות.  
**לדגם QL-820NWB**  
**לחצו על התפריט ולחצני [▼] לבחירת תפריט [WLAN], ואז לחצו על לחצן [OK].** הגדירו את **[WLAN (On/Off)]** למצב הפעלה **[On]** להפעלת פונקציית Wi-Fi.  
צלמית Wi-Fi (📶) מופיעה על הצג.
3. **במסך הגדרות Wi-Fi של המכשיר הנייד שלכם, בחרו את SSID של מדפסת התוויות והזינו את הסיסמה.**

### הערה

- הגדרות ברירת המחדל של SSID והסיסמה הן:  
"SSID: DIRECT-\*\*\*\*\*\_QL-810W" או "DIRECT-\*\*\*\*\*\_QL-820NWB" כאשר \*\*\*\*\* הן חמש הספרות האחרונות של המספר הסידורי של המוצר.  
(ניתן למצוא את תווית המספר הסידורי של המוצר בתא גלילי DK של מדפסת התוויות).  
הסיסמה: 810/\*\*\*\*\*820 כאשר \*\*\*\*\* הן חמש הספרות האחרונות של המספר הסידורי של המוצר.
- ניתן לחבר את מדפסת התוויות למכשיר נייד במצב תשתית באמצעות נקודת גישה/נתב אלחוטיים.

## 12. הדפסה באמצעות המכשיר הנייד שלכם (המשך)

### הדפסה ממכשיר נייד

1. **הפעילו את יישום ההדפסה הניידת במכשיר הנייד שלכם.**

### הערה

נא לוודא כי מדפסת התוויות מחוברת למכשיר הנייד שלכם.  
ראה סעיף "חיבור מדפסת התוויות למכשיר נייד" במדריך זה.

2. **בחרו תבנית או עיצוב של תווית.**

### הערה

ניתן גם לבחור תווית או תמונה מעוצבות מראש ולהדפיס אותה.

3. **לחצו על [Print] בתפריט היישום.**



## מפרטים עיקריים

### מפרטי מוצרים

פריטים	מפרטים
שיטת הדפסה	הדפסה תרמית ישירה באמצעות ראש הדפסה תרמי
ממשק	USB/רשת מקומית אלחוטית (דגמי QL-810W/820NWB)/רשת מקומית מחווטת (דגם QL-820NWB בלבד)/בלוטוס (דגם QL-820NWB בלבד)
ממדים (עומק/גובה/רוחב)	ממדים (רוחב/גובה/עומק) 125.3 מ"מ x 145 מ"מ x 234 מ"מ
משקל	QL-810W: 1.12 ק"ג (ללא גלילי DK) QL-820NWB: 1.16 ק"ג (ללא גלילי DK)

### סביבת הפעלה

פריטים	מפרטים
טמפרטורת הפעלה	10°C - 35°C
לחות הפעלה	20% - 80% (טמפרטורת גולה לחה מקסימאלית של 27°C)

## אבחון ותיקון תקלות

בעיה	פתרון
נורית חיווי המצב אינה דולקת	<ul style="list-style-type: none"> <li>האם מתאם זרם החילופין מוכנס כהלכה? בדקו כי מתאם זרם החילופין מוכנס כהלכה. אם מתאם זרם החילופין מוכנס כהלכה, נסו לחברו לשקע זרם חילופין אחר.</li> </ul>
מדפסת התוויית אינה מדפיסה, או שהת-קבלה שגיאת הדפסה	<ul style="list-style-type: none"> <li>האם הכבל רופף? בדקו שהכבל מחובר כהלכה.</li> <li>האם גלילי DK הוכנס כהלכה? אם לא, הסירו את גלילי DK והתקינו אותו מחדש.</li> <li>האם נותר די ניייר בגלילי? בדקו כי נותר די ניייר בגלילי.</li> <li>האם המכסה של תא גלילי DK פתוח? בדקו שהמכסה של תא גלילי DK סגור.</li> <li>האם התרחשה שגיאת הדפסה או שידור? כבו את מדפסת התוויית והפעילו אותה שנית. אם הבעיה נותרת בעינה, נא לפנות למפיץ Brother שלכם.</li> <li>אם מדפסת התוויית מחוברת באמצעות רכזת USB, נסו לחברה ישירות למחשב. אם לא, נסו לחבר את המדפסת ליציאת USB אחרת.</li> </ul>
מופיעה שגיאת שידור נתונים על המחשב	<ul style="list-style-type: none"> <li>האם נבחרה היציאה הנכונה? בדקו כי נבחרה היציאה הנכונה מרשימת "Print to the following port" בתיבת הדו-שיח. <b>Printer Properties</b></li> <li>האם מדפסת התוויית במצב הצטננות (נורית חיווי המצב מהבהבת בכתום)? המתינו עד שנורית חיווי המצב מפסיקה להבהב ונסו להדפיס שנית.</li> </ul>
תוויית תקועות ביחידת החיתוך	<ul style="list-style-type: none"> <li>פנו לשירות הלקוחות של Brother.</li> </ul>
תוויית אינה נפלטת כהלכה לאחר הדפסתה	<ul style="list-style-type: none"> <li>בדקו כי חריץ פלט התוויית אינו חסום.</li> <li>בדקו כי גלילי DK מותקן כהלכה על ידי הוצאתו והתקנתו מחדש.</li> <li>וודאו כי המכסה של תא גלילי DK סגור כהלכה.</li> </ul>
שגיאת סכין חיתוך	<ul style="list-style-type: none"> <li>אם התרחשה שגיאת סכין חיתוך, שמרו שהמכסה של תא גלילי DK יהיה סגור ולחצו על לחצן ההפעלה (⏻). סכין החיתוך נע לאחור למצב הרגיל ומכבה את מדפסת התוויית אוטומטית. לאחר כיבוי מדפסת התוויית בדקו את חריץ פלט התוויית והוציאו תוויית תקועות.</li> </ul>
לאחר יציאה מיישום P-touch Editor Lite כיצד ניתן להפעיל מחדש את התוכנית כאשר מדפסת התוויית עדיין פועלת?	<ul style="list-style-type: none"> <li>קיימות שלוש דרכים להפעיל מחדש את מדפסת התוויית:</li> <li>כבו את מדפסת התוויית והפעילו אותה שנית.</li> <li>נתקו וחברו מחדש את כבל USB כאשר מדפסת התוויית פועלת.</li> <li>הפעילו את יישום P-touch Editor Lite מתוך <b>My Computer</b>.</li> </ul>

## ערכת פיתוח תוכנה

קיימת ערכת פיתוח תוכנה (SDK - Software Development Kit) זמינה. נא לבקר במרכז הפיתוח של Brother בכתובת [brother-usa.com/lp/civ/home.aspx](http://brother-usa.com/lp/civ/home.aspx).  
 ערכת פיתוח התוכנה b-PAC SDK וערכות פיתוח תוכנה למכשירים ניידים (אנדרואיד, איפון ואייפד) ניתנת גם להורדה. (ערכות פיתוח התוכנה הזמינות נתונות לשינויים ללא הודעה מראש).